

kontakt

7·2021

8.4. / –,60 €

Verlag + Anzeigenverwaltung: Gustav Winter GmbH,
Herrnhut, Gewerbestraße 2, Telefon 035873 4180, Fax -41888
(die Verantwortung für Bilder und Texte in Anzeigen und Zuschriften liegt bei den Auftraggebern)
Vertrieb + Abonnement: Gerhard Winter,
Herrnhut, August-Bebel-Straße 10, Telefon 0151-27554396
Verantwortlich i. S. d. P.: der Bürgermeister oder seine Beauftragten

Amtsblatt der Stadt Herrnhut
für Berthelsdorf, Großhennersdorf, Herrnhut,
Rennersdorf, Ruppersdorf und Strahwalde



Das Leben ist ein ewiger April.

Deutsches Sprichwort

Amtliche Nachrichten

Aktuelle Informationen: »Corona-Virus«

Die aktuellen Regelungen der Sächsische Staatsregierung und des Landkreises Görlitz werden auf den nachfolgend genannten Internetseiten veröffentlicht. Durch den Umfang der Bekanntmachungen ist es nicht möglich, diesen hier im Amtsblatt oder an den Anschlagstafeln vollständig wiederzugeben.

Bitte informieren Sie sich deshalb im Detail auf den nachfolgend aufgezählten Internetseiten, per E-Mail oder telefonisch.

Wichtige Internetseiten:

www.coronavirus.sachsen.de

www.kreis-goerlitz.de

www.herrnhut.de

Für Fragen erreichen Sie das Bürgertelefon des Gesundheitsamtes täglich von 8.00 bis 16.00 Uhr unter: 03581 663-5656 oder per E-Mail: anfragen-corona@kreis-gr.de

Im Stadtamt Herrnhut beantworten wir natürlich auch alle Fragen – so gut wir es können und wissen.

Coronaschutzimpfung

Der Freistaat Sachsen hat eine zentrale Informationsplattform zu diesem Thema erstellt. Dort finden sich nähere Erläuterungen zur Impfung, zu den Impfzentren und die Hinweise zu den möglichen Anmeldungen:

www.coronavirus.sachsen.de/coronaschutzimpfung.html

Bitte beachten Sie, dass der Freistaat Sachsen das Impfangebot auch auf die Priorisierungsgruppe 2 erweitert hat. Das heißt, es sind daher nun auch Menschen impfberechtigt, die das 70. Lebensjahr vollendet haben. Darüber hinaus auch weitere Gruppen wie zum Beispiel Personen, die in Kitas, Kindertagespflege, Grund- und Förderschulen tätig sind.

Sollten Sie in irgendeiner Form Hilfe und Unterstützung benötigen, können Sie sich gern an das Stadtamt Herrnhut wenden.

Stadtamt Herrnhut ist für Besucherverkehr geschlossen

Das aktuelle Corona-Infektionsgeschehen macht eine Schließung aller Ämter nach wie vor notwendig. Dies dient dem Schutz der Mitarbeiter und der Besucher.

Die Anliegen der Bürger werden jedoch weiterbearbeitet und die Fachabteilungen sind – soweit dies möglich ist – besetzt.

Der Betrieb des Stadtamtes läuft weiter. Ihre Anliegen richten Sie bitte in erster Linie telefonisch oder per E-Mail an die einzelnen Fachabteilungen. Genauso ist es möglich – in dringenden Fällen – auch Termine hier im Haus zu vereinbaren.

Im Stadtamt Herrnhut gilt unverändert Maskenpflicht, die Pflicht zur Desinfektion der Hände und die Angabe der Kontaktdaten. Die Außenstellen Berthelsdorf und Großhennersdorf bleiben weiter geschlossen.

Sie erreichen das Stadtamt Herrnhut telefonisch: **035873 3490** und per E-Mail: stadtamt@herrnhut.de

UNESCO-Weltkulturerbe – Einladung zur gemeinsamen Bewerbung

Das Thema einer möglichen »Welterbe-Bewerbung« war in den letzten Monaten ein wenig ins Hintertreffen geraten. Die internationalen Beziehungen und Kontakte haben durch die Coronapandemie gelitten. Umso erfreulicher war es, Mitte März einen Brief aus Bethlehem (Pennsylvania) in den Händen zu halten. In diesem Schreiben wird eine offizielle Einladung an die Stadt Herrnhut ausgesprochen, gemeinsam den Weg einer Welterbebewerbung zu beschreiten. Die Bewerbung soll – wie vorgesehen – als transnationale und serielle Bewerbung erarbeitet werden und versteht sich als Fortführung der bereits ernannten UNESCO-Welterbestätte in Christiansfeld (Dänemark). Eine gleichlautende Einladung ging auch an die Herrnhuter Siedlung Gracehill in Nordirland.

In den kommenden Wochen und Monaten sollen die gemeinsamen Bewerbungsdokumente erarbeitet werden. Dieser Prozess wird maßgeblich durch den Freistaat Sachsen begleitet und unterstützt. An geeigneter Stelle wird auch die Öffentlichkeit über den konkreten Bewerbungsablauf informiert.

W. Riecke, Bürgermeister

Informationen zur Grundsteuerreform

1. Was ist die Grundsteuer und wofür wird sie gezahlt?

Mit der Grundsteuer wird der Grundbesitz, also Grundstücke und Gebäude einschließlich der Betriebe der Land- und Forstwirtschaft, besteuert. Sie wird von den Eigentümerinnen und Eigentümern gezahlt, die sie über die Betriebskosten auf die Mieterinnen und Mieter umlegen können. Von der Grundsteuer sind also alle Einwohnerinnen und Einwohner einer Gemeinde direkt oder indirekt betroffen. Ihnen kommt sie wiederum zugute, denn die Kommunen verwenden die Grundsteuereinnahmen zur Erfüllung ihrer gesetzlichen und freiwilligen Aufgaben, zum Beispiel der Bau und die Unterhaltung von Straßen, Schulen, Schwimmbädern oder Bibliotheken.

2. Warum gab es eine Grundsteuerreform und ab wann wirkt sie?

Das Bundesverfassungsgericht hatte im April 2018 die bisherige Grundlage für die Grundsteuer – die Einheitswerte – für verfassungswidrig erklärt. Daraufhin musste der Gesetzgeber die Bewertung im Rahmen der Grundsteuerreform neu regeln, um den Gemeinden eine ihrer wichtigsten Einnahmequellen dauerhaft zu erhalten. Die Grundsteuer darf noch bis zum 31. Dezember 2024 auf Basis der Einheitswerte erhoben werden. Die auf dem bisherigen Recht basierenden Einheitswertbescheide, Grundsteuermessbescheide und Grundsteuerbescheide werden kraft Gesetzes zum 31. Dezember 2024 mit Wirkung für die Zukunft aufgehoben. Ab dem Jahr 2025 wird die Grundsteuer dann nur noch auf Basis neuer Bescheide erhoben.

Manuskripte für den »kontakt« per Mail an
kontakt@gustavwinter.de

**Der nächste »kontakt«
erscheint am 22. 4. 2021 mittags
Redaktionsschluss: 16. 4. – 13.00 Uhr**

3. Was passiert bei der Umsetzung der Grundsteuerreform?

Voraussetzung für den Erlass der neuen Bescheide ist eine neue Hauptfeststellung, die zum Stichtag 1. Januar 2022 durchgeführt wird. Dabei werden alle Grundstücke und Gebäude sowie alle Betriebe der Land- und Forstwirtschaft – in Sachsen sind das ca. 2,5 Mio. wirtschaftliche Einheiten – vom Finanzamt neu bewertet. Dafür werden alle Eigentümerinnen und Eigentümer gebeten, ab Mitte 2022 eine Erklärung für ihren Grundbesitz abzugeben. Damit dies möglichst reibungslos gelingt, hat der Gesetzgeber eine elektronische Übermittlungspflicht für die Steuererklärungen vorgesehen. Die entsprechenden Programme dafür werden derzeit erarbeitet und künftig über ELSTER bereitgestellt. Sie werden die Eigentümerinnen und Eigentümer bei der Erklärungsabgabe unterstützen. Auf Papier eingehende Erklärungen werden nicht zurückgewiesen, sondern gescannt und digitalisiert.

Bei der Steuererklärung werden künftig deutlich weniger Angaben benötigt. Von den Eigentümerinnen und Eigentümern sind die Lage und Bezeichnung des Flurstücks, die Grundstücksgröße, der Bodenrichtwert (im Internet abrufbar z.B. unter: <https://www.boris.sachsen.de/bodenrichtwertrecherche-4034.html>), die Gebäudeart (z.B. Einfamilienhaus, Zweifamilienhaus, Eigentumswohnung, Geschäftsgrundstück etc.), die Wohnfläche oder Bruttogrundfläche und das Baujahr anzugeben. Viele weitere erforderliche Berechnungsfaktoren sind im Gesetz festgelegt. Die Eigentümerinnen und Eigentümer müssen den neuen Grundsteuerwert deshalb auch nicht selbst berechnen. Dies übernimmt das jeweilige Finanzamt.

Das bisherige dreistufige Verfahren und die Unterscheidung von Grundsteuer A für Betriebe der Land- und Forstwirtschaft und Grundsteuer B für das Grundvermögen werden auch künftig beibehalten.



4. Was beinhaltet das sächsische Grundsteuermodell?

Der sächsische Landtag hat Anfang Februar 2021 das sächsische Grundsteuermodell verabschiedet. Dieses weicht vom Grundsteuergesetz des Bundes dahingehend ab, dass bei den Steuermesszahlen zwischen den Grundstücksarten differenziert wird. Bei der Grundsteuer B gelten in Sachsen künftig folgende Steuermesszahlen:

- 0,36 Promille für unbebaute Grundstücke und Wohngrundstücke
- 0,72 Promille für Geschäftsgrundstücke, gemischt genutzte Grundstücke, das Teileigentum und die sonstigen bebauten Grundstücke

Für die Grundsteuer A verbleibt es bei der im Grundsteuergesetz geregelten Steuermesszahl von 0,55 Promille.

Ziel des sächsischen Modells ist es, eine deutliche Steigerung der Grundsteuer bei den Wohngrundstücken und demgegenüber eine starke Entlastung bei den Geschäftsgrundstücken zu vermeiden. Wohnen soll durch die Grundsteuerreform nicht stärker belastet werden. Im Ergebnis soll eine überproportionale Belastung einzelner Grundstücksarten vermieden werden. Die höhere Messzahl für Geschäftsgrundstücke bewirkt dabei nicht, dass sich die Grundsteuerbelastung für die sächsische Wirtschaft flächendeckend erhöht oder sogar verdoppelt. Das haben die im Rahmen des sächsischen Gesetzgebungsverfahrens durchgeführten Berechnungen gezeigt.

5. Und wie hoch ist die Grundsteuer ab 2025?

Belastbare Aussagen, wie sich die Höhe der ab 2025 zu zahlenden Grundsteuer in jedem Einzelfall ändern wird, sind derzeit nicht möglich. Hierzu müssen die Grundstücke zunächst neu bewertet werden. Grundlage dafür sind die Steuererklärungen, die nach Aufforderung durch die Finanzverwaltung abzugeben sind. Die Eigentümerinnen und Eigentümer werden im II. Quartal 2022 von den Finanzämtern Informationen zur Abgabe der Steuererklärung erhalten.

Trotz der Differenzierung der Steuermesszahlen in Sachsen wird sich die Grundsteuerzahlung einzelner Steuerpflichtiger verändern. Die angestrebte Aufkommensneutralität bezieht sich nur auf das gesamte Grundsteueraufkommen in Sachsen bzw. in der jeweiligen Kommune. Belastungsverschiebungen zwischen den einzelnen Steuerpflichtigen lassen sich aufgrund von Wertveränderungen bei den Grundstücken, die innerhalb der letzten 87 Jahre eingetreten sind, nicht vermeiden. Das heißt, es wird Grundstücke geben, für die ab 2025 mehr Grundsteuer als bisher zu zahlen sein wird. Das ist die unausweichliche Folge der vom Bundesverfassungsgericht geforderten Neuregelung und lässt sich – angesichts der aktuellen Ungerechtigkeiten aufgrund der großen Bewertungsunterschiede durch das Abstellen auf veraltete Werte – nicht vermeiden.

*Sächsischer Städte- und Gemeindetag e.V.
Glacisstraße 3, 01099 Dresden*

Informationen



Geburtstage

Wir gratulieren allen Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag und wünschen ihnen Gesundheit, Freude und Wohlergehen.



Bereitschaftsdienst der Apotheken

Im Notdienstbereich Löbau und Umgebung ist jeweils eine Apotheke außerhalb der Öffnungszeiten von **täglich 8.00 Uhr bis zum Folgetag 8.00 Uhr** dienstbereit.

- 1 **Löbau** Alte Apotheke, Altmarkt 5/6, ☎ 03585 415530
- 2 **Löbau** Johannis-Apotheke, Innere Zittauer Str. 12, ☎ 03585 47700
- 3 **Löbau** Linden-Apotheke, Breitscheidstr. 2, ☎ 03585 860215
- 4 **Löbau** Aesculap-Apotheke, Breitscheidstraße 9, ☎ 03585 862911
- 5 **Löbau** Bahnhof-Apotheke, Sachsenstraße 8, ☎ 03585 457511
- 6 **OT Leutersdorf** Aesculap-Apotheke, Mittelstraße 1, ☎ 03586 386110
- 7 **OT Neugersdorf** Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 64, ☎ 03586 702294
- 8 **OT Eibau** Engel-Apotheke, Bahnhofstraße 3, ☎ 03586 702450
- 9 **Oppach** Schwänen-Apotheke, Straße der Jugend 1, ☎ 035872 33233
- 10 **Neusalza-Spremberg** Marien-Apoth., Obermarkt 12, ☎ 035872 34731
- 11 **OT Ebersbach** Johannis-Apotheke, Bahnhofstraße 21, ☎ 03586 365061
- 12 **OT Ebb.** Apotheke Oberland, Friedrich-Ebert-Str. 9a, ☎ 03586 362184
- 13 **Herrnhut** Apotheke zum Hutberg, Zinzendorfplatz 9, ☎ 035873 2341
- 14 **Bernstadt** Apotheke Bernstadt, Görlitzer Straße 4, ☎ 035874 24242

Donnerstag, 8. April	Apotheke	10
Freitag, 9. April	Apotheke	11
Sonnabend, 10. April	Apotheke	12
Sonntag, 11. April	Apotheke	13
Montag, 12. April	Apotheke	14
Dienstag, 13. April	Apotheke	1
Mittwoch, 14. April	Apotheke	2
Donnerstag, 15. April	Apotheke	3
Freitag, 16. April	Apotheke	4
Sonnabend, 17. April	Apotheke	5
Sonntag, 18. April	Apotheke	7
Montag, 19. April	Apotheke	7
Dienstag, 20. April	Apotheke	8
Mittwoch, 21. April	Apotheke	9
Donnerstag, 22. April	Apotheke	10
Freitag, 23. April	Apotheke	11
Sonnabend, 24. April	Apotheke	12
Sonntag, 25. April	Apotheke	13

- Pflegedienst - ASB-Sozialstation Herrnhut

Die diensthabende Schwester erreichen Sie rund um die Uhr unter:

☎ **0162 2520673**

Bereiche: Herrnhut, Berthelsdorf, Rennersdorf, Ruppersdorf, Strahwalde, Großhennersdorf, Obercunnersdorf

Wochentags in der Zeit von 7.00 bis 13.30 Uhr sind die Mitarbeiter der ASB-Sozialstation für Sie auch unter der folgenden Telefonnummer erreichbar: ☎ **035873 36218-20**.

Schwesternruf der Diakoniestation Herrnhut

Ihr ambulanter Pflegedienst für die Hutbergregion
Schwesterntelefon:

☎ **035873 46-166**

Bereiche: Herrnhut, Rennersdorf, Berthelsdorf, Oderwitz, Obercunnersdorf, Niedercunnersdorf, Strahwalde, Wendisch-Paulsdorf, Großhennersdorf, Ruppersdorf, Ebersbach, Schönau-Berzdorf, Bernstadt, Kunnersdorf

Wir sind 24 Stunden an allen Tagen im Jahr für Sie erreichbar!

Das Kinder- und Jugendtelefon

Deutsche Telekom - Partner des Kinder- und Jugendtelefons

freecall



0 800 - 111 0 333

Integrierte Regionalleitstelle Ostsachsen

Leitstelle Feuerwehr, Rettungsdienst, Krankentransport
Landkreis Görlitz

**Feuerwehr
Rettungsdienst
Notarzt**

☎ **Notruf 112**
(Telefon + Fax)

**Kassenärztlicher
Bereitschaftsdienst**

☎ **116 117**
(Telefon)

**19.00 – 7.00 Uhr
14.00 – 7.00 Uhr
24 Stunden**

**Montag, Dienstag, Donnerstag
Mittwoch, Freitag
Samstag, Sonntag**

**Anmeldung
Krankentransport**

☎ **0 35 71 192 22**

**Allgemeine Erreichbarkeit
IRLS Ostsachsen / Feuerwehr**

☎ **0 35 71 192 96**

Feuerwehr Hoyerswerda

IRLS Ostsachsen
Merzdorfer Straße 1
029077 Hoyerswerda
E-Mail: verwaltung@irls-hoyerswerda.de

☎ **0 35 71 4 76 50**

Fax 03571 4765 111

Polizei

☎ **110**

Polizeirevier Löbau

☎ **0 35 85 86 52 24**

Polizeirevier Zittau

☎ **0 35 83 6 20**

Wasserversorgung

☎ **01 73 5 68 60 91**

oder tagsüber zu den
Geschäftszeiten der SOWAG

☎ **0 35 83 7 73 70**

**ENSO-Störungs-
rufnummer Erdgas**

☎ **0351 50178880**

**ENSO-Störungs-
rufnummer Strom**

☎ **0351 50178881**

Hochwasser, Stufe 2

☎ **035873 34911**

Hochwasser, Stufe 3

☎ **035873 34910**

Corrie ten Boom – eine mutige Christin

Corrie ten Boom stammt aus einer angesehenen Uhrmacherfamilie in Holland. Sie selbst übte auch den Beruf einer Uhrmacherin aus. Als während des Zweiten Weltkriegs der Leidensdruck des jüdischen Volkes durch die deutschen Besatzer immer größer wurde, fühlte sich die Familie ten Boom für die Verfolgten in ihrer



Umgebung verantwortlich. Um sie vor den Zugriffen der Gestapo zu schützen, versteckten sie mehrere Juden in ihrem Haus. Jedoch wurden sie an die Deutschen verraten. Man verhaftete Corrie, ihre Schwester Betsie und ihren Vater. Der 84-Jährige starb nach 10 Tagen in der Haft. Die beiden Schwestern kamen in das berüchtigte KZ Ravensbrück. Schlechte Ernährung und unmenschliche Arbeitsbedingungen zerbrachen die körperlichen Kräfte von Betsie, sie starb im Lager. Corrie überstand die Strapazen und wurde wunderbarerweise aus dem KZ entlassen.

Corrie ten Boom hat einige Bücher über die Zeit ihrer Inhaftierung als Zeugnis der erlebten Hilfe Gottes geschrieben. »Dennoch« heißt ihr erster Bericht, daraus zwei Auszüge:

»Wieder ist es Nacht. Wir stehen auf dem großen Platz vor dem Hauptgebäude. Wir (Corrie und Betsie) halten uns umschlungen und ziehen die mitgebrachte Decke fest um uns herum. Es ist sehr kalt. Zwei Tage und zwei Nächte haben wir uns nun schon hier draußen aufhalten müssen. Jetzt stehen wir in langer Schlange vor dem Duschaum. In dem düsteren Haus neben uns liegen Stöße von Kleidern, Paketen, Koffern, Lebensmitteln und Wolldecken. Den Neuankommenden wurden sämtliche Habseligkeiten abgenommen.«

»Es ist dunkel auf der Lagerstraße. Kalter Nebel schwelt um die Laternen. Jede Nacht ist der Appell wieder eine neue Quälerei. Welches Wetter es auch sein mag, wir müssen immer stundenlang in Haltung stehen. Manchmal sind wir vom Regen ganz durchnässt, sodass unsere Kleider tagelang nicht trocken werden. Ein scharfer Wind bedroht die am meisten, die außen stehen. Wenn wir in einer Pfütze stehen, dürfen wir nicht beiseite treten.«

Nach ihrer Entlassung kehrt Corrie ten Boom nach Holland zurück und verkauft ihren gesamten Besitz. Mit dem Erlös richtet sie eine Stiftung ein, eine Zufluchtsstätte für Heimatlose und Einsame. Später ging sie auf Reisen, um Vorträge über ihr Leben mit Gott aber auch über praktische Vergebung und Versöhnung zu halten. Ihr Weg führte sie u. a. nach England, Deutschland, Japan und in die USA. Überall bezeugte sie die erlebte Bewahrung Gottes. Durch ihr fröhliches Gottvertrauen wurde sie statt zu einer verbitterten Frau zur Hilfe und zum Segen für viele Menschen, weil sie von Herzen den Liedvers aus der Bibel sagen konnte:

»Deine Augen sahen mich, da ich noch unbereit war und alle Tage waren in dein Buch geschrieben, die noch werden sollten, als derselben noch keiner da war. Wie köstlich sind mir, Gott, deine Gedanken! Wie ist ihrer eine so große Summe!«

Ingeborg Wabnitz

**»Immer wieder kommt ein neuer Frühling
immer wieder kommt ein neuer März
immer wieder bringt er neue Blumen
immer wieder Licht in unser Herz!«**

Aus »Die Jahresuhr« von Rolf Zuckowski



Nach dem langen Lockdown durften wir im Kindergarten »Senfkorn« der Herrnhuter Diakonie alle Kinder wieder begrüßen. Wie schön – endlich klangen erneut die fröhlichen Stimmen der Kinder durch das Haus.

Im Morgenkreis beschäftigten wir uns mit Leben Jesu. Mit seinen Jüngern fingen wir Fische, hörten von dem Wunder der Hochzeit zu Kana und erfuhren, wie Bartimäus geheilt wurde. Wir erfuhren, wie wichtig für Jesus die Kinder sind. Auch sein Einzug in Jerusa-

lem war ein Thema in unserem morgendlichen Beisammensein. Die ersten Frühlingstage mit ihren wärmenden Sonnenstrahlen holten uns hinaus in die schöne Natur.



Wir vertrauen darauf, dass Gott uns in seinen Händen hält. Dafür sind wir dankbar und erfreuen uns an allem, was er uns mit der wiedererwachenden Natur schenkt.

Leider zwingen uns die aktuell hohen Corona-Fallzahlen im Landkreis, den Kindergarten »Senfkorn« wieder zu schließen. Das bedauern wir sehr. Umso mehr hoffen wir auf ein gesundes Wiedersehen nach den Osterferien.

Eure Senfkörner

Herrnhuter Diakonie

„Baby- und Kindersachenbörse“

Wann: 24. April
9:30 - 12:00 Uhr

Wo: in der „Arche“
Zinzendorfplatz 16, Herrnhut
(hinter der „Tagespflege am Zinzendorfplatz“)

Vorbehaltlich der zu diesem Zeitpunkt gültigen Coronaschutzverordnungen.

P **kostenlos Parken** am Uttendorferweg
(5 Min Fußweg entfernt)

Sie wollen selbst etwas verkaufen?
Wenden Sie sich hierzu gern an:

Kindergarten: ☎ 035873 46-1256
✉ kindergarten.hd@ebu.de

Anmeldungen vom 12.—16.04.2021

Mit Ihrer Teilnahme unterstützen Sie den Integrativen Kindergarten Senfkorn mit 20% des Erlöses.

Stiftung der Evangelischen Brüder-Unität
Herrnhuter Brüdergemeine

Im Verbund der
Diakonie

Kinder suchen ein Zuhause!

Sie haben sicher schon gehört, dass es Kinder gibt, die für einen längeren Zeitraum nicht in ihrem Elternhaus aufwachsen und leben können. Jedoch benötigen Kinder die liebevolle Atmosphäre einer Familie, um sich positiv entwickeln zu können.

Lesen Sie weiter auf der nächsten Seite.



Wir suchen Sie!**Sie sind einfühlsam, kommunikations- und konfliktfähig?**

Wir suchen Pflegeeltern/-personen für Kinder, deren leibliche Eltern vorübergehend, langfristig oder dauerhaft ausfallen, für Kinder, die einen Ort benötigen, an dem sie Ruhe, Zuneigung und Sicherheit finden. Egal, ob Sie als Familie, Paar, Einzelperson mit oder ohne eigene Kinder leben.

Wir begleiten Sie während des gesamten Prozesses der Bewerbung, Aufnahme und natürlich auch danach.

Als Fachdienst bieten wir Ihnen regelmäßig Weiterbildungsmöglichkeiten zu relevanten Themen an, begleiten und unterstützen Sie bei aufkommenden Fragen oder Unsicherheiten. Wir schaffen Kontakte und Austauschmöglichkeiten zwischen Pflegefamilien und organisieren Feste und Veranstaltungen, die sich bei unseren Pflegefamilien großer Beliebtheit erfreuen.

Haben wir Ihr Interesse für diese wichtige Aufgabe geweckt?

Dann wenden Sie sich bitte an uns, den Pflegekinderdienst des Landkreises Görlitz: **E-Mail: Daniela.Steinhoff@kreis-gr.de**
Telefon: 03581 6632950

Großhennersdorf

Friedhofsverwaltung**Verantwortlicher für Anmeldungen von Trauerfeiern**

und Beerdigungen und Grabauswahl
Matthias Berger, Tel. 035873 40834

Verantwortlicher für Friedhofspflege

Bernd Herrmann, Tel. 035873 40664

Verantwortlicher im Kirchenvorstand

Gunter Kern, Tel. 035873 30941

Friedhofssachbearbeiter in Bautzen

(Rechnungen, Liegezeitverlängerungen)
Albrecht Gocht, Tel. 03591 27205818

**Begegnungszentrum
Großhennersdorf**

Zittauer Straße 17, Großhennersdorf

Tel. 035873/413-0 · kultur@hillerschevilla.de · www.hillerschevilla.de

Fotos der Ausstellung**»kirchliches Leben in der DDR«**

– eine Ausstellung in Zusammenarbeit mit der Johann-Amos-Comenius-Schule Herrnhut und der Netzwerkstatt der Hillerschen Villa –
Teil 2



1955: Einzug von Pfarrer Johannes Burckhard mit der Berthelsdorfer Kurrende in die Kirche, Foto: Kirchgemeinde Berthelsdorf



5.2.1960: Glockenankunft in Strahwalde, Foto: Roland Herrmann



1972: Jubiläum 250 Jahre Herrnhut: Treffen der Jugendlichen mit Bischof Kisanji aus Tanzania im Garten des Vogtshofes, Foto: Günther Kreuzel

wird fortgesetzt

Herrnhut

Der Gartenverein
in Herrnhut hat

schöne freie Gärten

zu vergeben.
Skulpturenpfad und
Waldbad sind in
unmittelbarer Nähe.

Zu erfragen unter
Wählt:
01590 131424,
oder
Zimmermann:
0172 2343509.



Rennersdorf

Friedhofsverwaltung

Verantwortlicher für Anmeldungen von Trauerfeiern
und Beerdigungen und Grabauswahl:
Tina Schmidt, Tel. 035873 36246

Verantwortlicher für Friedhofspflege
Bernd Herrmann, Tel. 035873 40664

Verantwortlicher im Kirchenvorstand
Norbert Seidel, Tel. 035873 42628

Friedhoffssachbearbeiter in Bautzen
(Rechnungen, Grabverlängerungen)
Albrecht Gocht, Tel. 03591 27205818

Kirchliche Nachrichten

Ev. Freikirchliche Gemeinde Berthelsdorf

Hauptstraße 27 · 02747 Berthelsdorf

Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst! Ich habe dich bei deinem Namen gerufen, du bist mein. (Jesaja 43,1)

Wir laden herzlich ein;
Sonntag 10.00 Uhr Gottesdienst
Freitag 19.00 Uhr Jugendstunde (Infos und Kontakt:
Jugend-Berthelsdorf@gmx.de)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Berthelsdorf-Strahwalde

11.4. 10.00 Uhr Gottesdienst in Berthelsdorf
18.4. 10.30 Uhr Gottesdienst in Strahwalde
25.4. 10.30 Uhr Gottesdienst in Berthelsdorf

Pfarrer Bublitz: (Bischdorf-Herwigsdorf), Hauptvertreter
für Berthelsdorf-Strahwalde, Tel. 03585 481401

Pfarramt Berthelsdorf: Tel. 035873 33761, Fax -33762
besetzt: dienstags 10–12 und donnerstags 16–18 Uhr.

Bestattungsanmeldungen:
für Berthelsdorf und Strahwalde: zu den Öffnungszeiten des Pfarramtes
Berthelsdorf unter Telefon 035873 33761, außerhalb der Öffnungszeiten
Pf. Bublitz, Tel. 03585 481401

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Großhennersdorf-Rennersdorf

11.4. 10.00 Uhr Gottesdienst in Großhennersdorf
18.4. 9.00 Uhr Gottesdienst in Rennersdorf
10.30 Uhr Gottesdienst in Großhennersdorf
25.4. 10.00 Uhr Gottesdienst in Rennersdorf

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ruppertsdorf

11.4. 10.00 Uhr Gottesdienst
25.4. 10.00 Uhr Gottesdienst mit Konfirmation

Vakanzvertreter für Großhennersdorf-Rennersdorf-Ruppertsdorf:

Ab Januar übernimmt Pfrn. Dorothee Markert die Hauptvertretung in der
Gemeinde Großhennersdorf-Rennersdorf-Ruppertsdorf.
Telefon 035874 26865. E-Mail: dorothee.markert@evlks.de

Pfarrbüro Großhennersdorf: Di. 16.00–18.00 Uhr, Do. 9.00–11.00 Uhr

Ansprechpartner Friedhof Großhennersdorf und Grabauswahl:
Matthias Berger, Telefon 035873 40834

Ansprechpartner Friedhof Rennersdorf und Grabauswahl:
Tina Schmidt, Telefon 035873 36246 (Bitte auch auf Anrufbeantworter
sprechen; Sie werden zurückgerufen.)

Bestattungsanmeldungen Ruppertsdorf:
Herr Kern, Telefon 035873 2841

Evangelische Brüdergemeine Herrnhut

Herzlich wird eingeladen zu den gottesdienstlichen Versamm-
lungen in der Brüdergemeine. Unsere Predigtversammlung fin-
det weiterhin in zwei Durchgängen statt. Je nach Lage kann es
zu kurzfristigen Änderungen kommen, darum bitte den aktuellen
Aushang zu beachten.

Grundsätzlich gilt, dass zu allen Zeiten die erforderlichen Hygie-
ne-Regeln eingehalten werden müssen, insbesondere Abstand
halten, Nasen-Mundschutz tragen und Hände desinfizieren. Per-
sonen mit Erkältung, Schnupfen oder Fieber werden gebeten, zu
Hause zu bleiben.

10.4. 19.00 Uhr Lesung der Osterzeugnisse
11.4. 10.30 Uhr Abschlussgottesdienst
der Kinderrüsttage
17.4. 18.00 Uhr »Wochenschluss«-Andacht
im Kirchgarten

18.4. **in der Katholischen Kirche:**
9.00 Uhr Predigtversammlung
10.30 Uhr Predigtversammlung

Katholische Kirchengemeinde Herrnhut

8.4. 17.30 Uhr Hl. Messe
15.4. 17.30 Uhr Gottesdienst
22.4. 17.30 Uhr Gottesdienst
29.4. 17.30 Uhr Gottesdienst

Die Sonntagsmessen in Löbau sind bis auf Weiteres:
Samstag 17.30 Uhr, Sonntag 10.00 Uhr

Zeitnahe Informationen entnehmen Sie bitte den Aushängen im
Schaukasten oder im Internet unter www.sankt-marien-zittau.de
sowie im Pfarrblatt »Sankt Marien«.

Christliches Zentrum Herrnhut e.V.

August-Bebel-Str. 12 + 13 · Tel. 33667 · E-Mail: mail@jh-herrnhut.de

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten im Jesus-Haus,
sonntags um 10.00 Uhr.

Die Hygienevorschriften sind zu beachten.

Zeugen Jehovas

Kontaktadresse:
Lili Kästner, Eilfhufen 14, 02748 Bernstadt,
Telefon 0176 51793197

Monatspruch April

Christus ist Bild des unsichtbaren Gottes, der Erstgeborene der
ganzen Schöpfung. (Kolosser 1,15)

**Ihr Partner für Kommunal-,
Land- und Gartentechnik**

Tilo Nocke

OT Obercunnersdorf
Hintere Dorfstraße 76
02708 Kottmar
Tel. 03 58 75 / 6 04 32
info@gartentechnik-nocke.de
www.gartentechnik-nocke.de




KÖNIG
Bausanierung GmbH

Untere Dorfstraße 2b
02708 Rosenbach OT Bischdorf

Fon 03585 417428
Fax 03585 417429
info@koenig-bausanierung.de
www.koenig-bausanierung.de

Wir führen aus:

- ◆ Fliesen-, Platten- und Mosaikarbeiten
- ◆ Laminatverlegung
- ◆ Estricharbeiten
- ◆ Trockenbauarbeiten
- ◆ Natursteinarbeiten
- ◆ Sanierungsarbeiten
- ◆ Malerarbeiten
- ◆ Maurer- und Putzarbeiten
- ◆ Abbruch und Entsorgung
- ◆ Abdichtung
- ◆ dauerelastische Verfugung

Sparen Sie Energie mit Solarthermie
Ihr Fachbetrieb für Solarenergie

RUDOLPH & HIERONYMUS
Dachdecker GmbH Löbau



- Dachdeckung aller Art
- Flachdachabdichtung
- Dachstuhlisanierung • Gerüstbau
- Bauwerksabdichtung

02708 Löbau · Viaduktweg 8 · Postfach 1117
Tel. 03585 47290 · Fax 03585 472929 · Funk 0172 7988136
www.dachdecker-loebau.de · E-Mail: info@dachdecker-loebau.de

SANITÄR | HEIZUNG | BAUKLEMPNEREI




REMKO

Raumklimageräte
zum Wohlfühlen.
Sofort und überall einsetzbar.

☎ 035873 - 4120
@ goekac@gmx.de
Hauptstraße 99 | 02747 Berthelsdorf



Göhle & Kaczmarek GmbH

Ambulanter Pflegedienst in Herrnhut



Annett Preuß

*...einen alten Baum
verpflanzt man nicht.*

Wir sind ab sofort für Sie erreichbar.
Außenstelle Herrnhut · Löbauer Str. 24, 02747 Herrnhut
Tel. 035873 333494 · E-Mail: info@pflegedienstpreuss.de

Neu auch in Ihrer Nähe

- ▶ Berthelsdorf ▶ Rennersdorf ▶ Großhennersdorf
- ▶ Neundorf ▶ Strahwalde ▶ Ruppersdorf ▶ Ninive
- ▶ andere Orte auf Nachfrage

Wir unterstützen Sie im täglichen Leben

- ✓ Grund- und Behandlungspflege
- ✓ Hauswirtschaft
- ✓ Verhinderungspflege
- ✓ Betreuung und Pflege von Kindern
- ✓ Vermittlung von Serviceleistungen

1991 **30 JAHRE** 2021
City-Shop Inh. H. Förster

ik
IHR KAUFMANN
City-Shop
Förster

Dürningerstraße 7 · Herrnhut
Telefon Herrnhut 035873 2466
Telefon Bernstadt 035874 23710

ANGEBOT

Toplader Midea TW 3.62, weiß
 Fassungsvermögen 6,5 kg
 Schleudertouren 1200 U/Min.
 H/B/T 875 x 400 x 610 mm, A+++
 Abholpreis 379,- €

Öffnungszeiten
Montag – Freitag
7.00 – 13.30 Uhr
14.00 – 18.00 Uhr
Samstag
6.30 – 11.00 Uhr

Wir freuen uns
auf Ihren
Besuch!

Lebensmittel · Getränke · Lieferservice
Reparaturannahme (Elektrogeräte, SAT, TV)

Backtradition
seit 1885

Hausmeisterservice

*Rund um
Haus und Garten*

EDDY

Sven Kühnel
Neuhäuserweg 2
02747 Ruppertsdorf

Telefon
0152/
08580769

BTI Dr. Thomas Immobilien GmbH **ivd**
www.drthi.de | 02763 Zittau | Neustadt 34

Sie haben eine Immobilie zu verkaufen?
**Wir bringen Ihre Immobilie
in liebevolle Hände!**

Kompetente **Werteinschätzung**,
fachgerechte **Beratung** und
effiziente **Vermarktung**

03583/79666-0 info@drthi.de

SANHE-DIREKT
Fachhandel für Sanitär
und Heizung **Fragen? 035873/33900**

10x FFP2 Masken 8,99€

Inh. T. Kahl · Am Bahnhof 2 · 02747 Strahwalde (Einfahrt über Penny)
Tel. 03 58 73 / 339 00 · Fax 03 58 73 / 360 84 · www.heizung-badezimmer.com
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 9 bis 18 Uhr · Sa. 9 bis 12 Uhr

**Frühjahrsputz
auch für Ihr Haus?**

Da sind wir Ihr Ansprechpartner:

Wir bieten Ihnen **Außenputz** in verschiedenen Ausführungen, Fabrikaten, Farben – ganz nach Ihren Wünschen.

Lassen Sie sich jetzt beraten!

**Bauunternehmen
Heidrich** GmbH & Co. KG

Hartweg 2 · 02763 Oberseifersdorf
Tel.: (03583) 704285 · Fax: (03583) 704408
homepage: www.bauunternehmen-heidrich.de
e-mail: mail@bauunternehmen-heidrich.de

**Arendholz
macht Holz**

**Haus-/ Hof-/ Gartenservice
Sägewerk und Brennholzverkauf**

Matthias Arendholz | Telefon: 03 58 73 - 33 45 80
Löbauer Straße 46 | Handy: 01 51 - 42 45 10 21
02747 Herrnhut | E-Mail: m.arendholz@web.de

Dienstleistungen

- ❖ Grundstücks- & Objektbetreuung
- ❖ Garten- & Landschaftspflege
- ❖ Baumfällarbeiten & Dachrinnenreinigung
- ❖ Winterdienst
- ❖ Sägewerk
- ❖ Baumstumpffräsen

Tele-Shop G. Förster
Inh. M. Fischer

21 JAHRE

Am Markt 8 · 02748 Bernstadt
Tel. 03 58 74 / 2 00 10
Fax 03 58 74 / 2 00 29
teleshop-fischer@t-online.de

Öffnungszeiten
Montag – Freitag 9:00 – 12:30 und 15:00 – 18:00 Uhr
Samstag 9:00 – 12:00 Uhr

Heizungstechnik Zittau

Wasser, Wärme, Wartung GmbH



Rietschelstraße 8 · 02763 Zittau
Tel. 03583 512562 · Fax 03583 512608
www.heizungstechnik-zittau.de
heizungstechnik-zittau@t-online.de
24-Stunden-Service 0171 2604031



- ✓ Ihr Partner für Wartung und Service Ihrer Heizungs- und Trinkwasseranlage
- ✓ 365-Tage-Service, garantiert durch sechs kompetente und erfahrene Kundendiensttechniker

FuTex GmbH • Textil-Shop

Hauptstraße 144 · Oderwitz

☎ 035842 2270 · textilshop@futex.info

☞ 50 % RABATT auf Winterware

☞ 2er-Pack FFP2-Masken nur 2,95 Euro

Wir beraten Sie gern zu Bestellung und Abholung – telefonisch und per E-Mail.

Montag bis Freitag von 8.00 bis 14.00 Uhr

Kohle Brennholz Holzpellets

Jetzt zum Sommerpreis!

Heizprofi®

Heizprofi-Fachhandel Eichler Eibau
Hauptstraße 143 · 02739 Eibau
Tel. 0 35 86 / 78 80 61

BÜHNE FREI ...
FÜR ALLE AUTOMARKEN



FAHRZEUGSERVICE
urland
Telefon 035873 2496

Typenfreie KFZ Werkstatt
Autogasspezialist
KIA Servicepartner
LADA Handelspartner
POLARIS Handelspartner



☎ 035873 - 2496



urland@t-online.de

02747 Strahwalde • www.fa-urland.de

Private Kleinanzeigen

Veröffentlichung *maximal dreimal hintereinander kostenlos, keine Chiffre-Anzeigen!*
Gustav Winter GmbH

Wohnungsvermietungen + -gesuch

3-Raum-Wohnung in Herrnhut, 47 m², Hochparterre, Dusche und Wanne, frisch renoviert, Boden, Keller, Stellplatz und Gartennutzung GRATIS, 235,- EUR KM und 100,- EUR NK. Tel. 035841 594474 oder 01522 3970342.

Vermiete zwei Wohnungen in Großhennersdorf zentral am Markt: 3 Zi., 75 m², Wohnküche, sowie 1,5 Zimmer 45 m², neu saniert, barrierefrei im MFH. Rückfragen unter 0162 7828280.

Die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität vermietet: **1-Raum-, 2-Raum- und 3-Raum- Wohnungen in Herrnhut**

Interessenten wenden sich bitte an die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität, Herrn Baum, Tel.: 035873 48774 oder mobil: 0172 3628254, E-Mail: baum@ebu.de



FIEDLER BESTATTUNGEN



Auf Wunsch Hausbesuch!

02708 Löbau • Neusalzaer Straße 22

Tag und Nacht 03585 833300

02791 Oderwitz • Hauptstr. 127 • Tel. 035842 29235



Neugersdorfer Bestattungen

Christine & Katrin
Eichhorn

einfühlsam - kompetent - zuverlässig

Fachgeprüfte Bestatter
www.neugersdorfer.de

Tag & Nacht 03586-32333

02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8, Tel. 03586-702885

02730 Ebersbach, Schulstraße 4, Tel. 03586-364469

02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15, Tel. 035873-40547

Großer Bestattungsunternehmen

gegründet 1927

Inh.: Gunter Großer
02708 Löbau • Badergasse 5

**Tag und Nacht
(0 35 85) 47 62 12**

Mitglied in der
Landesinnung der
Bestatter Sachsen

Web: www.bestattungen-loebau.de
E-Mail: grosser@bestattungen-loebau.de

Wohnung in Strahwalde zu vermieten: 112 m², 4 Zi., Küche, Bad u. Terrasse. Erstbezug nach denkmalgerechter Kernsanierung, ökolog. Baustoffe, Kaminanschluss, SAT-TV, Massivholz-Dielen. Preis: 700,- EUR Kaltmiete + NK. Tel.: 0172-6651303.

Vierköpfige Familie sucht Haus oder Wohnung zum Mieten, mit Gartennutzung (zwecks Gemüseanbau und Platz für die Kinder zum Spielen). Telefon: 0176 20059535.

Angebote

Verkaufe FORD Focus, Baujahr 2001, gefahrene Kilometer 174.000, TÜV abgelaufen, Preis nach Vereinbarung. Alder, Löbauer Straße 28, Herrnhut.

Verkaufe unverbaute Sanitärkeramik, Neuzustand mit Armaturen ab 40,- EUR; für Bastler: **3 Rasentrimmer**, 1x funktions-tüchtig, 2 x defekt, unvollständig, zusammen 40,- EUR; **5 Trabantfelgen**, 4 Stck. normal, 1 Stck. alte Ausführung mit Rand, je 5,- EUR. In Ruppersdorf: 0163 6943850 Tel. + WhatsApp.

Zu verkaufen: Gut gewittertes Heu, lose, lang, von 2020. Telefon 035873 333480.

Bäume und Holzbalken für Feuerholz kostenlos abzugeben. Telefon 01522 6547313.

Zwei Klappfahräder, Shimano-7-Gang-Schaltung, weiß, zu verkaufen. Preis nach Vereinbarung. Telefon 035873 42181.

Gesuche

Suchen für Frühjahr und Sommer Hilfe bei Gartenarbeiten in Ruppersdorf. Telefon 035873 42182.

SUCHE: Auto, fahrtüchtig, mit oder ohne TÜV, für internen Gebrauch; **Hundewelpen oder katzenfreundlichen Hund**; **Haus in absoluter Einöde und Rasentraktor.** Tel. 01522 6547313.

HEES

BESTATTUNGEN

Neueibau
Tel.: 03586 33 010

Bestattungsvorsorge
– heute schon an morgen
denken!

TAG & NACHT:
☎ **03585/
46 85 500**

Bestattungshaus
Abschied

Inhaber Michael Mrochem



02708 Löbau
Promenaden-
ring 6

Frau G. Werner
Niederconnersdorf

www.bestattungshaus-loebau.de

☎ 03 58 75 / 603 78



**Besuchen Sie unsere
Filialen**

Das Beste von unseren
Landwirten vor Ort.

Beim Schweinefleisch,
beim Rindfleisch und
beim Wild setzen wir auf
Regionalität!

Engemanns Fleischerei
Neißtalweg 5, Rosenthal
02788 Hirschfelde
Tel. 035843/25438

Filiale PENNY Herrnhut
Löbauer Straße 45
02747 Herrnhut
Tel. 035873/366350

Filiale Norma Zittau
Görlitzer Straße 29
02763 Zittau
Tel. 03583/797929

Filiale Lidl Zittau
Kantstraße 31
02763 Zittau
Tel. 03583/514739

Dein Partner
für steuerliche und betriebswirtschaftliche Beratung



Klaus Wöll
Steuerberater

Uferweg 2 · 02779 Großschönau · ☎ 035841/307-0
E-Mail klaus.woell@woell-intax.de



Steuererklärung 2020
Jetzt Termin vereinbaren!



SCHULZE

Öffnungszeiten:
Mo-Do 8:30 - 12:00
14:30 - 18:00
Fr 8:00 - 18:00
Sa 8:00 - 12:00




Frisches
Obst und
Gemüse

Balkon-/
Gemüse-
pflanzen

Niedere Hauptstr. 53 | Niedercunnersdorf Tel.: 035875-60232

*Ihr Partner für Pkw und Nutzfahrzeuge
in der Oberlausitz*



Telefon: 035 83 / 7 70 38-0
info@AmbestenBuechner.de
www.AmbestenBuechner.de

Horst Büchner Automobile GmbH
Autohaus Büchner GmbH

Löbauer Str. 2a
02763 Zittau /
Eckartsberg

Büchner Gruppe

B& MOBIL
LIFT SYSTEME

JETZT ANRUFEN UNTER:
03591 599 499



KOSTENLOSE BERATUNG
bei Ihnen zu Hause, am Telefon
oder per Video-Call

COVID-19
Schutzmaßnahmen

- ✓ Treppenlifte
- ✓ Plattformlifte
- ✓ Hublifte & Hebebühnen
- ✓ Senkrechtlifte & Homelifte
- ✓ Wannenlifte, Elektromobile, u.v.m.

4.000€ ZUSCHUSS
pro Pflegegrad

KOSTENLOS
LIFT
KATALOG
2021



BERNDT Mobilitätsprodukte GmbH ✉ info@bemobil.eu
Äußere Lauenstr. 19, 02625 Bautzen 🌐 www.bemobil.eu



Steuern? Wir machen das.

VLH.

Beratungsstellen vor Ort

zertifiziert nach DIN 7770



**Vereinigte
Lohnsteuerhilfe e.V.**
LOHNSTEUERHILFEVEREIN

02747 Strahwalde Löbauer Straße 41 Telefon 035873 2582
02788 Wittgendorf Hauptstraße 32 b Telefon 035843 22154

www.vlh.de Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.